

REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE



AUTORITE DE REGULATION DE LA POSTE ET DES TELECOMMUNICATIONS

APPEL A LA CONCURRENCE EN VUE DE L'ATTRIBUTION D'UNE TROISIEME LICENCE DE TELEPHONIE MOBILE DE NORME GSM EN ALGERIE

Phase de pré-qualification Appel à manifestation d'intérêt

Dans le cadre de la politique d'ouverture du secteur des télécommunications décidée par le Gouvernement de la République Algérienne Démocratique et Populaire, l'Autorité de Régulation de la Poste et des Télécommunications (ARPT) lance un appel à la concurrence en vue de l'attribution d'une licence pour l'établissement et l'exploitation d'un troisième réseau public de téléphonie mobile de norme GSM

Ce processus d'appel à la concurrence se décompose en deux phases :

- **Une phase de pré-qualification** : cette phase a pour objectif de sélectionner, parmi les opérateurs de télécommunications qui auront soumis un dossier de pré-qualification, ceux qui répondent aux critères de pré-qualification contenus dans le règlement de pré-qualification. Les opérateurs de télécommunications pré-qualifiés par l'ARPT seront autorisés à participer à la deuxième phase du processus d'appel à la concurrence ;
- **Une phase d'offres** : cette deuxième phase sera réservée aux opérateurs pré-qualifiés à l'issue de la première phase. Sur la base d'un dossier d'appel d'offres qui leurs sera remis, les opérateurs pré-qualifiés auront la possibilité de présenter une offre ferme.

Les opérateurs de télécommunications intéressés par cet appel à la concurrence sont priés de demander par écrit (courrier, fax ou e-mail) le règlement de pré-qualification à l'adresse suivante :

AUTORITE DE REGULATION DE LA POSTE ET DES TELECOMMUNICATIONS - ARPT
1, rue kaddour RAHIM - Hussein Dey - 16008 ALGER
A l'attention de Monsieur Ahmed GACEB, Directeur Général
Fax : +213 21 47 01 83
Email : gaceb@postelecom.dz

Ce règlement comporte les critères de sélection, les modalités de constitution du dossier de pré-qualification, les procédures et l'ensemble des informations nécessaires à la participation à cette phase de pré-qualification. **La date limite de remise des dossiers de pré-qualification auprès de l'ARPT, à Alger, est fixée au lundi 20 octobre 2003 à 18 heures (heure d'Alger).**

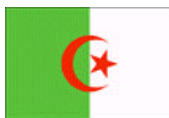
Une réunion d'information à l'attention des opérateurs de télécommunications qui auront retiré le règlement de pré-qualification se tiendra à Alger le lundi 13 octobre.

Des précisions complémentaires peuvent aussi être obtenues auprès du Conseiller Financier des Autorités algériennes :

ROTHSCHILD CONSEIL INTERNATIONAL – GROUPE ROTHSCCHILD & CIE BANQUE
A l'attention de Messieurs François Lagrée, Directeur Général Adjoint, et Franck Noat, Sous-Directeur
17 avenue Matignon 75008 Paris, France
Téléphone : +33 1 4074 8720 - Fax : +33 1 4074 8739
francois.lagree@fr.rothschild.com / franck.noat@fr.rothschild.com

* * *
* *

PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC OF ALGERIA



ALGERIAN POST & TELECOMMUNICATIONS REGULATOR

TENDER PROCESS TO GRANT A GSM MOBILE TELEPHONY LICENCE IN ALGERIA

Pre-qualification phase Invitation for expressions of interest

In accordance with the strategy adopted by the Government of Algeria for the development of the telecommunications sector, the Algerian Post & Telecommunications Regulator (ARPT) has initiated a tender process with a view to granting a third GSM mobile telephony licence in Algeria.

The tender process comprises two phases:

- **The pre-qualification phase** whereby, upon submission of a pre-qualification file, the ARPT is to short-list the telecommunications operators that are meeting the pre-qualification criteria described in the pre-qualification procedure. These telecommunications operators, once pre-qualified by the ARPT, will be allowed to participate to the second phase of the tender process;

- **The offer phase** is only open to the pre-qualified telecommunications operators. The pre-qualified telecommunications operators will be invited to submit a binding offer on the basis of the information and the bidding procedure presented in the tender package.

Interested telecom operators are hereby invited to request in writing (mail, fax or e-mail) the pre-qualification procedure to the following address:

AUTORITÉ DE RÉGULATION DE LA POSTE ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS - ARPT
1, rue kaddour RAHIM - Hussein Dey - 16008 ALGER
A l'attention de Monsieur Ahmed GACEB, Directeur Général
Fax : +213 21 47 01 83
Email : gaceb@postelecom.dz

The pre-qualification procedure specifies the pre-qualification criteria, the required content of the pre-qualification file, an overview of the process as well as all other information required to participate to the pre-qualification process. **The deadline to submit the pre-qualification file to the ARPT in Algiers is Monday October 20, 2003 at 6:00 p.m. (Algiers time).**

Telecommunications operators that would have requested the pre-qualification procedure would be invited to a meeting with Algerian Officials due to be organised in Algiers on Monday October 13.

Any enquiries and requests on the procedure can be also directed to the Financial Advisor to the Algerian Authorities:

ROTHSCHILD CONSEIL INTERNATIONAL – ROTHSCCHILD & CIE BANQUE GROUP
Attn. Mr. François Lagrée, Managing Director, and Mr. Franck Noat, Assistant Director
17 avenue Matignon 75008 Paris, France
Telephone : +33 1 4074 8720 - Fax : +33 1 4074 8739
francois.lagree@fr.rothschild.com / franck.noat@fr.rothschild.com

* * *
* *